

SZÉKELYFÖLD

Politikai, közgazdasági, társadalmi és szépirodalmi hirlap.

A kézdivásárhely városi és vidéki vadász-egyesület hivatalos közlönye.

Megjelenik hetenkint kétszer: csütörtökön és vasárnap.
Előfizetési árak: Egész évre 5 frt, félévre 2 frt 50 kr, negyedévre 1 frt 20 kr. — Egyes szám ára 5 kr. Községek, tanítók, iparosok és Egyesületek, melyek egyenként, ha előfizetnek, 4 frtért kapnak a lapot.

Felelős szerkesztő: Dobay János.

Kiadó-tulajdonos: Ifj. Jancsó Mózes.

A lap szellemi részét illető közlemények, a szerkesztőséghez (Dobay János Kézdi-Vásárhelytől) intézendők.

Kiadóhivatal: K.-Vásárhelytől az ifj. Jancsó Mózes könyvnyomdájában, hová a hirdetéseknek s előfizetési pénzek küldendők.

A politikai helyzet.

Nehéz nyomás ül a kedélyeken s miduntalan az a kérdés merül fel, hogy mi lesz, ha a parlament ismét összeül? Az ellenzéki hírlapok természetesen folyton verik félre a vészharangokat s ha hinnünk lehetne a nagy mű-haragnak, mely e lapok minden sorából kitör nagy és félelmes dolgoktól lehetne tartanunk, de szerencsére nem olyan fekete szokott lenni az ördög, mint a minőnek festik.

Első sorban az a felhívás, melyet az ellenzéki pártok a nemzethez fognak intézni, akárkit indulatba hozhat, csek csupán a nemzetet nem, mert hála istennek, a magyar nemzetnek van esze s politikai érzéke és nem fog ott hazaárulást és végszedelmet látni, a hol nincs. Van a magyar nemzetnek esze, hogy belássa azt az egyszerű igazságot, miszerint, ha az ellenzék megakadályozta az indennitás letárgyalását s ha e miatt január 1-én törvényhozási felhatalmazás nélkül kell az államháztartást vezetni, ezt nem lehet a kormány hibájául betudni, mikor azt épen semmi mulasztás nem terheli, mert hát jól ismert alapigazság, hogy mindenki csak azért felelős, mit elkövet. Van esze a magyar népnek belátni azt is, hogy a haza érdeke felette áll minden pártviszálynak, s kicsinyes emberi szenvedélyek meg nem akadályozhatják a polgárok millióinak békés fejlődését, szellemi és anyagi boldogulását; pedig, ha valószínű az ellenzéki pártok azon törekvése, hogy január

1-vel minden állami funkciónak meg kell állani, mert nincs törvényhozási felhatalmazás, ez rövid idő alatt a legnagyobb anarchiára vezetne.

A magyar nemzetet mostanság valósággal elárasztják különböző „Szózat“-okkal, de bizony azok vajmi kevés eredményt idéznek elő, mert hát a nép jól érzi, hogy mindazoknak nincs reális alapja s épen azért a szívekben viszhangra nem találnak, mert az is régi igazság, hogy népeket csak oly eszmék képesek megindítani, melyeknek már a keblekben talaja van, de már az a jelszó, hogy a Bánffy-kormányt meg kell okvetlenül buktatni, nem az az eszme, melyért lelkesülni és valamit tenni érdemes. Minden kormány előbb-utóbb helyet enged egy másiknak, de ezt erőszakos eszközökkel nem szabad siettetni, mert nézetünk szerint sokkal több alkotmány sértés vagy ha úgy tesszük hazaárulás van az ellenzéki obstrukciójában mint abban, hogy a kormány, bírva a többség és a korona bizalmát, helyén marad s az országgyűlés felhatalmazása nélkül is vezérli az államháztartást az eddigi formák és teljes miniszteri felelősség mellett továbbra is.

Jőni fog, ha jőni kell tehát ama híres „Szózat“-nak de kötve higgyünk ám neki, mert talmi abban minden, mivel az a 100 neki busult ellenzéki hazafi nem a veszendőnek indult hazát siratja, hanem saját lehetetlenségét, hogy nem úgy fordul az ország kereké, a mint ők akarnák.

O.

Bánffy a királlyal.

Majdnem ugyanabban a órában, melyben az ad hoc egyesült ellenzék a nemzethez intézendő kiáltványt felett határozott, melylyel hiábavaló kísérletet tesz, hogy menthetetlen és forradalmi ténykedéséért az egész nemzet előtt igazolja, — majdnem ugyanabban az órában fogadta a király Ő Felsége báró Bánffy Dezső miniszterelnököt egy óránál tovább tartott kihallgatáson s azután a királyi kegy és feltétlen bizalom minden jelével becsátotta őt el, egyben türelemre és kitartásra buzdította és e buzdítás, az adott viszonyok közt felvilágosítást nyújtó, rendkívül fontos királyi nyilatkozat jelentőségével bír.

A koronára és a nemzetre nézve ma következő áll a tényállás és ezen a tényálláson a világ semmiféle kiáltványa sem változtat: a képviselőházba választott, kerekcszámban 400 képviselő közül szintén kerekcszámban 300 tartozik a kormány-párthoz; Ő Felsége ugyanis e pártból nevezte ki kormányát. Ugy a képviselőháznak ez a túlnyomó többsége, mint maga a korona törhetetlen, szilárd bizalommal viseltetik Bánffy miniszterelnökhöz, a ki eszerint kormányzási működésében a király és a nemzet egyetértő akarát képviseli.

Bármely indokok legyenek is mérvadók az ellenzék magatartására nézve és bármit hozzon fel az ellenzék az obstrukció indokolására; akár tárgyalagos okokat, akár pusztán személyes ellenszenvet, a király és a nemzet kifejezett akarátval szemben az ellenzéknek ez az eljárása birhat is némi fontossággal; de az ország sorsára döntő soha, semmi körülmények közt nem lehet, lennie nem szabad, ha csak a parlamentárismust megsemmisíteni, az országot az anarchiának és forradalomnak odadobni nem akarják.

Az ellenzék törvényen kívüli állapotba kényszeríti az országot, a kormány és a mellette híven kitartó többség az alkotmányból és a törvényekben biztosított szabadságokból meg akarják menteni, a

TÁRGZA.

A hivatás.

Senki sem születik önmagáért csupán, de senki sem születik oly magasztos fenkölt hivatásra, mint a nő, ha kellően felfogja, átérzi és méltányolni tudja rendeltetését. Sajnos azonban, hogy igen-igen sokan vannak — épen a nők között, kik félreismerik, vagy kicsinylik a természet által részükre kijelölt kötelezettséget, melynek betöltése pedig, ha igaz értékre emelni és becsülni tudnák azt, oly nehéz és oly páratlan is a maga nemében, hogy minden más hivatást felülmul a földön.

Mily értelmi nagyság, szívnemesség, szellemi képzettség, lelki finomság és mily lankadatlan türelem kell a valódi anyának! Bizony több, mint bármely diploma megszerzésére, s mégis mily kevesen helyeznek ambíciót annak betöltésére. Pedig nem szabad kicsinyelve félreismerni e hivatást a függő, alárendelt hivatásra szállítani!

Ha aztán ez a hivatás céltudatosan, szigorú kötelezőgérzettel, szükséges szellemi tulajdonokkal, teljes szívből és lélekből van betöltve, — nemhogy egyenlő színvonalra emeli a nőt a férfival, de sőt

állapotának fenségében felül is mulja. Azért ami első sorban rendeltetésük: legyenek a nők hü hitvesek, jó anyák, akik egy testileg, lelkileg ép, erős nemzedéket teremtsenek, s különösen fontos ez a középosztálynál, mely zöme és oszlópa a társadalomnak.

Hiszen nemcsak a nőt, de a férfit is az anya neveli, természetesen, ha meg van a tehetsége hozzá, hogy befolyását jó irányban érvényesíteni tudja egész életén át. Tény, hogy különböző természettel, jó, rossz hajlamokkal születik mindenki; de való az is, hogy a nevelés üdvös vagy káros hatása sokakat megjavít vagy elront. Egy ügyes, gondos, lelkiismeretes kertész a gyöngye hajtást kívánsága szerinti fává nevelheti.

Szilárd akarat, önfegyelem, lelki erő: e három nélkülözhetetlen kellék az életben mindenkinek, mindenhol és mindenkor. Szerénység és munkásság a megelégedés magva, s megelégedés a boldogság alapja. Lemondani tudni ott, ahol kell — egyik életelv. Finom lélek, gyöngéd szív, tiszta jellem, mindkét nemnél főfeltevel, s ha az anya érti s érzi hivatásának horderejét, — ezeket fogja beolvasztani gyermekei lényébe.

Mily sok erkölcsi hitványság, anyagi súlyedés változna meg ezáltal!

A nő a családi szentély belvilága, az otthon

nyugalma, s mily kárhóztos, ha hanyagul vagy rosszul sáfárokodik e drága kincsessel. Bizony, ha nemcsak a férjhezmenetel lesz célja a nőnek, hanem megértve, felfogva és meg is szeretve hivatását, azért lelkesül s annak él, nem lesz oly nagy-mérvű a férfiak tartózkodása a házasságtól. A legnagyobb rész azonban — tisztelet a kevés kivételnek — üres, hiu, léha báb, minden komoly cél, törekvés és tudás nélkül él pillangó módjára egyik napról a másikra. Azt hiszi, ha van egy kis felületes műveltsége, tud öltözni, lakomát rendezni, társaságban szerepelni, — hát mindent nyújt, amit tőle várni lehet. Nem anyja a gyermekeinek a szó igazi, magasztos értelmében, csak kényszerült szülője; nem segítése, társa férjének, hanem játék vagy ékszer.

Azért hát végtelen nagy s messzozható ereje van az igazi anyának.

Nem szabad elfogultnak lennie gyermekei iránt, mert ez sarkalatos hiba. Nem szabad őket önmagáért szeretnie, hanem elsősorban is ő érettük, jövőjük, életük érdekében. Nem szabad elnéznie, figyelmen kívül hagynia a legesekelebb hibát a gyermek lelkén, mert hiszen kis patakból lesz a folyam. Hányan vannak, kik gyermekeik testi, anyagi jólétért minden áldozatra képesek, de emellett lelki

mi megmenthető és úgy a miniszterelnököknek, mint a szabadelvű pártnak szólt a királyi szó, melyet Szent István koronájának viselője a miniszterelnökhöz intézett, midőn őt kitartásra és türelemre intette és támogatásáról biztosította. És ha megszívelik és követik ezt a királyi buzdítást, akkor végre ismét nyugodt időknek és rendezett parlamenti viszonyoknak kell elkövetkeznük.

Egy lépést és nem egyebet jelent ez irányban az országgyűlés elnapolása december 17-ig. A szünet az elnökkérdés rendezésének szolgál, nem másnak. Ismeretes, hogy az elnökválasztás kérdését is megobstruálják, még pedig azért, mert semmi körülmények közt sem akarják gróf Tisza Istvánt az elnöki székre látni. Igaz, hogy az adott viszonyok közt gróf Tisza a legalkalmasabb személy, a ki tiszteletet szerez a képviselőház elnöki székeinek, de hogy figyelembe véssenek az ellenzéknek bár csak látszólagos jogosult kifogásai, melyek szerint egy ilyen prononszirozott pártembert a tanácskozások pártatlan vezetésére nem tart képesnek, — lehetséges, hogy a kormány a szünet alatt érintkezésbe lép az ellenzéki pártokkal. Ha azonban tovább is ex-lex-állapothoz tör az ellenzék, akkor ne kiáltványokkal hintsen port a nemzet szemébe, hanem vallja be, hogy az anarchiát és zűrzavart akarja.

A királyi szavakat pedig emlékeztetésben tartva, melyek türelemre és kitartásra hívnak fel, helyén ki fog tartani a szabadelvű párt és az ellenzék minden merénylete ellen megvédelmezi ezt az országot. Jöjjön, a minek jönni kell!...

CSARNOK

Jámor Están egyházi levele a szerkesztőhöz.

— 140 —

Téns Szerkesztő Ur!

Az újságok egész komoly ábrázattal ászot írják, hogy az katonák főparancsolója, mán tudniillik az hadügyminiszter azon töri a kopolyuját, hogy az beteg katonák ápolására ezentul apácákat fog alkalmazni. Nő ez mán igen hejjes dolog, met szentül igaz, hogy az fiatal legények sokvalta hamarabb meggyógyulnak a szent szűzek keze alatt, mint a nélkül, csak osztán lássa az miniszter, ha az hadsereg erőst megszaporodik. Ugy tartjuk, hogy az baka szív erősen gyűlékony matéria s az szent apácák kétszeresen páncélozott szívébe és bele tanul az szikra s ha osztán az két láng eszvetanálkozik, ebből ojjan giresáva lehet, hogy még az szencsés római pápa sem tudja megreperálni az bajt.

De akármekkora legyen es az a baj, mégsem lesz akkora, mint a mejik most az országos gyüle-

világukkal foglalkozni eszükbe sem jut. Pedig ez volna az első.

Nem kell ehez rideg szigor, merev pedagógia: a szív és a lélek egyedül. Mert valódi értelemmel gyöngédséggel (de nem gyöngésséggel) találhatni el a legbiztosabb utat. Mindenható szeretet, melyből sohasem adhatni, sohasem kaphatni eleget. Az igazi anya úgy odavonzza, oda köti nemcsak a leány, de a fiu szívét-lelkét az otthonhoz, a családi körhöz, hogy meg nem lazul az a kötelék soha.

A századvég rohamosan fejlődő civilizáció-jával terjed az anyagi és erkölcsi romlás. Hitetlenség, laza erkölcsi érzék, jellemgyöngeség, nagyvási hóbort, mind veszedelmes járványként terjed a társadalom minden rétegében. A vetélykedés, utánzás, irigység esztelen tulkapásokra ragad olyanokat is, akiknél erre reális alap nincs s elsőpör útjában minden szépet, jót és nemeset.

Satnya, fanyar és léha a modern fiatalság állaga. Mily sok silány bozót, míg egy jó gyümölcsre találhatni közben!

Minden belérték, nemes tartalom nélkül, a látszatért küzdve, a látszatot óva, a látszatnak hódolva lerántja, elítélolja, megsemmisíti kegyetlenül az igazságot, lelkiismeretet, becsületet.

kezetben fojlik. A dolog ugyanes akképen áll, hogy a veres tollasok erőnek-erejével vérit akarják venni az téns guberniumnak s különös képpen az miniszterelnökre faj erőst az fogik. S minekutánna mindennap 10 koresomára való szitkozódással illetik, jezsuita ábrázattal aszongyák, hogy ők a miniszterelnököknek nem az becses szeméjít, hanem az politikai egyéniségét akarják mindétig sérteni. Hát ez mondásnak megjárja, de hát valóságban erőst nehezen megérthető, met pódának okáét én harangozó és politikai egyéniség es vagyok egy szeméjben s ha valaki bennem az politikai egyént agyonüti, a harangozó se fogja többet a nemes község harangait meghuzni. A fene tuggyá hát, miképen lehessen az politikust ütni, hogy az embernek ez ne fájjon, hanem az veres tollasok okoskodása ojjan szokott lenni, mint az részeg ember: mindétig az orrára esik. Osztán meg furesa az ellenzéki honapák azon okoskodása es, hogy ők százan az nemzetet képpiselik, de az a negyed fél száz kormánypárti nem az nemzet s minek utána nekik nem tetszik az gubernium, tehát le kell mondani. Nohát ez éppeg ojjan formán jó ki, mint mikoron a község Czerna szabót 2 pengő firt fejadóval rótták meg s ezét ő méregbe jöve, elesapta az pénzügyminisztert, met hát ő a nemzet s asztot kívánnya, hogy más üjjön a hejbe. Különbön az az adóminister igen magosra es taksálta a Czerna szabó fejét, met testvérek között sem ér többet egy váltó forintnál. De még más csudabogarát es terem az veres tollas koponya. Pél-dának okáét azt hazaárulásnak mondgyák, ha az kormánypártiak aláírnak egy törvényjavaslatot, melyhez minden honapának jussa vagyon, de ha ők adnak be panaszelevelet, az mán hazafiság. Ezeknél fogvást én úgy sejtem következtetni, hogy az máli világban kétféle hazafiság vagyon, ugymint veres tollas hazafiság, mely ordit, sipol, trombitál, veri a mejit s szitkozódik mint egy borugott bordár, az uteza népit izgattya, s az országos gyülekezetben énekel, népszerűséget keres és az tömeg egy éjjén rikojtását még az lelkét es eladgya, — és vagyon mameluk hazafiság, mej hallgat, szenved, eslekszik s aggódik az haza sorsán. Persze az a veres tollas hazafiság sohasem lát az arrán tul, annak az hógyre pedéglen az vagyon felírva, hogy az ellenzéknek mindétig ellenkezni muszáj s meg kell kötni az kormány kerekít, ha minynya az ország szenved es meg s azzal éppeg tudni sem akar, hogy az országának a legeslegfőbb érdeke az békés haladás s hogy nincsen olyan ok a világban, mejjért az nemzet jó hírnevét s becsülettyit az világ előtt koczkará tenni szabadna s midőn a mű jószágos kirájjunk a legbőlesebb s legalkotmányosabb fejedelem es kimondta, hogy az téns gubernium eslekedeteit hejjesli, s még e sem elég s ekkor es tovább okoskodnak, ez mán nem egyéb, mint mikor valaki fejjel megy a falnak.

Hát törjék be az fejkot, ha nekik úgy tetszik, de nekünk jámbor vidékieknek hagygyanak békít,

Azért nem épen diplomás kisasszonyokat, hanem mindenekfelett igazi nőket, hü hitveseket, jó anyákat kell nevelni. Hisz, ha minden nő olyan volna, aminőnek lennie kellene — nem szorulna egy sem a létért való küzdelemre — a diplomára, mely lényükből kiforgatja, valódi és igazi rendeltetésüktől elvonja őket.

Azután akadna-e száz közül egy leány is, aki neki minden tekintetben megfelelő férjet visszautasít csak azért, hogy diplomájának éljen? Azért készüljenek a nők tökéletesen arra az egyetlen igazi pályára s hagyják el a küzdőtér, hol még férfiaknak is nagyon nehéz boldogulni, oly nagy a konkurrenzia minden téren, de vajmi kevés a hivatásos anya és feleség, kik úgy neveljék leányaikat, hogy ne idegenkedjenek rendeltetésüktől, ne tekintsék tehernek az anyaságot, hanem büszkék legyenek hivatásukra; neveljenek oly férfiakat, hogy azok ne legyenek életük tavaszán bomlott idegzetű, romlott szívű ronesok, hanem nemes törekvésű, komoly jellemű ifjak.

Lévay Béla.



met mű úgy sem hiszünk az ők hazafiságtól esopegő irattyaiknak. S ha még nekünk es küdnek ijjen nyomtatott keserőségeket, az papiros jó leszen szalonna takarónak.

Ezek után kántor komám honfiuji bánatval innánk egy csepet!

Kárbahágó, 1898. december 1.

Maradtam
tisztetvel és becsületvel
Jámor Están,
egyházi és harangkezelő.

Ujdonságok.

— Időjárásunk egy kissé téliesre fordult. Keptünk egy kis havat s vele hideget. — A hőmérő szombaton reggel már 10 C. fok hideget mutatott.

— Koresolya sport. A beállott hidegebb időjárás következtében a mesterséges jégpálya kőszítése megkezdődött s ha az idő enyhébbre nem fordul, néhány nap alatt a pálya meg fog nyílni. Az egyesület igazgatósága ennél fogva ezen uton is felhívja a tagokat, hogy az előleges költségek fedezhetőse végett tagsági jegyeiket kiváltani szíveskedjenek.

— Az éj egyik késői órájában egy ur lép ki egyik vendéglő ajtaján s nagy meglepetésére sógorasszonyával találkozik szembe egy mulatságról térve haza egy nőséled kíséretében férje után jött, hogy azt haza vigye. A mi emberünk daczára a vidáman eltöltött fél éjszakának — egészen normális állapotban vala, de úgy kezdett viselkedni, mintha holt részeg lenne. A hölgy látván az ő kedves sógora elázott állapotát, eseléddel közrevette s ketten nagy nehezen haza cipelték. A mint haza érkeztek, az ur hirtelen kihuzta magát s udvarias mosolylyal így szól: Köszönöm kedves sógorasszony a kíséretét. Én nem vagyok részeg, de nem tudtam megfosztani magamat azon élvezettől, hogy kedves és mindenek felett szelleműs társaságát hazáig né élvezzem. Fenntartom a kedves jogot, hogy alkalommal én is hazakísérhessem. Vagyok es maradok az ön hálás s mélyen lekötöleztet rokona! Különbön tanácslom, hogy kedves férje urát ne zavarja mulatságaiban. Jó éjt!

— Nagy vadászat volt e héten Alsócsernátonban, mely ritka szép eredménnyel végződött. Hét jól megtermett vaddisznó került terítékre, melyet a szerencsés vadászok nagy gaudiummal szálítottak be a faluba.

— Fillérestély. A kézdívásárhelyi jótékony nőegylet f. hó 10-én tartotta ezen idényben utolsó fillérestélyét. — A példa azt mondja: „ha a vége jó, minden jó“, ez nem azt teszi, mintha a megelőző estélyek nem sikerültek volna, mert kivétel nélkül az összes négy fillérestélyen közreműködők jeles tehetségek voltak és kitünő elvet nyújtottak az érdeklődő közönségnek. — De térjük a dologra. Először Török Andor ügyvédjelölt lépett a színpadra és szellemes felolvasással — nem satírával folytonos derűltésgben tartotta a figyelmes hallgatókat s ha Hadnagy Pálné szül. Servetius Lenke művészi magaslalon álló szavalatában gyönyörködtünk, nem tagadhatjuk meg az elismerést a kedves fiatal gyerekleány Kiss Irén k. a remek és szép zongora játékatól sem. Meghatóan és szépen volt előadva Molnár Endre ur monologja is, — de a mi ezután következett a műsor végső pontja, a négyhangra alkalmazott remek és zamatos magyar népdaloknak izléses és összhangzó remek előadása tette fel a koronát az est sikerére és pedig, a kik azt létre hozták, a következők: Székely Mariska, Jancsó Vilma, Novák Teréz és Novák Róza urhélygek, Nagy Gerő, ev. ref. énekvezér, Pápai István postatiszt és Domokos Géza urak, — valóban ilyen szép és tisztán előadott énekben régen volt része közönségünknek, a miben legnagyobb érdeme Nagy Gerő énekvezér urnak van, ki betanítva egyszersmind közre is működött. Sok ilyen élvezetes fillérestélyt a jövőben es köszönet a derék közreműködőknek, s ha még hozzá tesszük, hogy kevés kivétellel jelenvált városunk színe-java s így a nőegyletnak nagy volt erkölcsi sikere, nincsen egyéb hátra, minthogy utalunk az anyagi sikerre,

melyet a pénztárosi jelentés fog benyújtani. Isten velünk, a jövő évi növegyelet bálón való viszontlátásig. Egy érdekelt.

— A közdivásárhelyi kaszinó által f. hó 27-én rendezendő zártkörű táncestélyre a meghívók már szétküldtén, tisztelettel kérem azon urakat és urnőket, kik meghívót nem kaptak s arra igényt tartanak, szíveskedjenek ahoz való igényüket maguk vagy megbízottuk által szóval vagy levelező lapon mielőbb hozzám bejelenteni. Fejér Károly a kaszinó elnöke.

— Farkas kaland. Mégis igaz a közmondás, hogy „a farkas szőrét elhullatja, de természetét nem hagyja”. Szent András napja nevezetes idő neki, ha a tél kimaradna is. Bizonyosság rá a következő eset: november 30-án este a „szeredai barom”-ról hazasielő menasági atyafiak közül Erdély Imre Fiódában hátramaradt s midőn társai a Cseretetőre kiértek, a „Papveszedelme” nevű hely felől rémes segély kiáltást hallanak; hármán szaladnak vissza a sok szerencsétlenség taláta hely felé, s ime Erdély Imre társukat az ijedség és önvédelemben már összerogyó félben találták, mert mint később beszélt, először egy, azután csakhamar egész farka — 10 — 12 farkas támadta meg. Védekezett ugyan pálcájával körbe forogva, de már nem sok volt hátra; mert a fogaikat esattagató dühös besztiák annyira közeledtek, hogy zekéje szélét is rángatni kezdték s csak még elég korán érkezett segély mentette meg a megrémült szegény embert a farkas-gyomor disztelen sírjától. A végleg kimerült embert társai karofogva vezették haza, ki alig volt képes beszélni is. — Erdély már jobban érzi ugyan magát, de a vadász társaságokra lesújtó guny is lehetne ez eset, melyet alig fél órai távolban piritott — ha nem is egészen pirosított — Nimród vitéz maradékira.

T. olvasóink figyelmébe ajánljuk Serényi budapesti hírneves órá és ékszerész hirdetését, mert e megbízható czég vidéki rendelésekre különös gondot foidit.

— Az újságírói sorsjáték főnyereményei. Pár nap óta ritka szép látványosságban gyönyörködhetnek a Kossuth Lajos-utczán járó-kelők. Ez az újságírói sorsjáték kezelőségének kettős kirakata, melyben ki vannak állítva a Budapesti Újságírók Egyesülete által rendezett sorsjáték főnyeremény-tárgyai. A sorsjáték-bizottság, mely magát kiegészítette Radisich Jenővel az orsz. iparművészeti muzeum igazgatójával és Keszler József dr. tanárral, Jeszenszky István dr. kir. közjegyző jelenlétében vizsgálta meg a sorsjáték kezelősége által beszerzett nyeremény-tárgyakat, melyek egytől-egyik Bachruch es. és kir. udvari szállító ékszerész hírneves műhelyéből kerültek ki. A 100,000 korona értékű főnyeremény pompája, szépsége, művészi kompozíciója valósággal meglepte a bizottságot, s a szakértők gondos megvizsgálás után konstatálták, hogy értékére nézve is teljesen megfelel a megszabott föltételeknek. Ez a főnyeremény egy egész ékszer garnitúra, mely gyémántokkal és hatalmas drága-gyöngyökkel kirakott diademből, nyakékból, karpereczből melltűből, fülbevalóból és egy gyűrűből áll. Olyan ékszerek, a miket bármelyik fejedelemtől is büszkén viselhet. A 20,000 koronás főnyeremény egy pompás gyémántokkal kirakott nyakék és fülbevaló. A bizottság arra vonatkozólag is konstatálta, hogy ugy ötvösművészeti szempontból, mint értékére nézve egyformán megfelel a föltételeknek. A bizottság ezen kívül a többi nyereménytárgyat is gondosan megvizsgálta, s valamennyire nézve a legkedvezőbb véleményt mondotta, ki, a mit azután a jelenvolt kir. közjegyző jegyzőkönybe foglalt. A nyeremény-tárgyaknak állandóan sok a bámuloja. Főképp az esti órákban, a mikor pazar villamos világítás mellett valósággal kápráztató látványosságot nyújtanak. A sorsjáték első huzása már január 4-én megtartatik a vigadó nagytermében, s így a közönség jól teszi, ha mielőbb ellátja magát sorsjegyekkel, annyiival inkább, mert innen-onnan elfogynak, olyan nagy a kelendőségök. Minden sorsjegy, melynek ára csak 50 kr. mind a hat huzáson játszik, s így egy sorsjeggyel hat nyereményt is lehet eszénálni. A sorsjáték kezelősége kötelezi magát, hogy a nyeremény-tárgyakat, ha a nyerő fél kívánja, 20 százalék levonása mellett készpénzzel visszaváltja.

— A „Pillangó” legutóbbi számban megjelent előfizetési felhívásból közöljük a következő kis verset:

Ha nincs már semmi a világon,
Mi földeritse kedvedet,
S kétségbeesve sirba vágyón
Ohajtot boldog végedet,
Akkor barátom itt az óra,
Hogy bizton vigaszt lelai fogsz:
Fizess elő a Pillangóra,
És rögtön vig vagy, — s mosolyogsz!

A „Pillangó” előfizetési ára egy egész évre csak 4 frt. Előfizetni lehet a „Pillangó” kiadóhivatalnál Budapest VI., Teréz-körút 35. sz.

— Hangok a közönség köréből. Közönetnyilvánítás Amerikából. (Az eredeti levél fordítása.) Wilhelm Ferencz, gyógyszerész urnak Neunkirchen Alsó-Ausztria. „New-York, 1898 május 18. Tisztelt Uram! 1895. november 12-én rheumás beteg lettem, még pedig annyira, hogy kénytelen voltam ágyba feküdni. Nyolcz hosszú hónapokon keresztül egy és ugyanazon helyzetben kellett fekvődnöm, nem voltam képes még egy tapodtat sem mozdulni; testem súlya is 175 fontról 130 tontra apadt, jelölül azon borzasztó kinnak, a melyet szenvednem kellett több éven keresztül. Nem volt már egyetlen gyógy mód sem, melyet ne használtam volna; így a többek között hallottam villamos borogatásról, török fürdőkről stb. és ugy ezen, mind még számtalan gyógy mód után sem éreztem magam jobban, annyira, hogy az utóbbi időben kezelt orvosom már pénzt sem akart tőlem elfogadni, miután minden eredménytelennek bizonyult. Azon időben találkoztam egy barátommal, ki fölhozta a Wilhelm-féle antiarthritikus és anti-rheumatikus vértisztító theáját mint olyant mely biztos szer a rheuma ellen. Elbeszéltem neki a többi szerek sikertelen használatát, s hogy így nagyon kevés bizalmam van van ebben is. De mintha a sorskeze ösztönzött volna, hogy irjak önhöz, mintha szívem sugalta volna, hogy van még segítő, mely engem kigyógyít. És csakugyan meg is győződtem arról, hogy egy ilyen mentő létezik. Nem tudom kifejezni azon végtelen fájdalommat, melyet az utóbbi 3 év alatt szenvedtem; de most már nem zavarja semmi egészségemet és ezen pillanatban ugy érzem magamat, mint egy újszülött gyermek, nem tekintve a világ minden kinsét sem a Wilhelm-féle antiarthritikus és anti-rheumatikus vértisztító theájáért. Legyen oly kegyes, uram, és küldjön nekem forduló postával av. m. l tuezat (12-esomagot az ön Wilhelm-féle antiarthritikus és anti-rheumatikus vértisztító theájából. A legjobb egészséget és hosszú életet kívánva, maradtam teljes tisztelettel Gordon M. József, 179 orchard st. New-York. (Amerikai, Egyesült államok.)” Kapható minden gyógyszerárban.

Kimutatás.

(Folytatás.)

Erdélyi Károly K.-Vásárhely 1 frt. Baló László K.-Vásárhely 1 frt. Kiss Károly K.-Vásárhely 50 kr. Kiss Jenő K.-Vásárhely 50 kr. Zajzon Sándor K.-Vásárhely 1 frt. Balázs Márton K.-Vásárhely 50 kr. A polg. isk. I. oszt. növendék K.-Vásárhely 2 frt 85 kr. A polg. isk. II. oszt. növendék K.-Vásárhely 1 frt 55 kr. A polg. isk. III. oszt. növendék K.-Vásárhely 2 frt 25 kr. A polg. isk. IV. oszt. növendék K.-Vásárhely 3 frt. A polg. isk. V. oszt. növendék K.-Vásárhely 1 frt 5 kr. A polg. isk. VI. oszt. növendék K.-Vásárhely 80 kr. Árvaházi növendékek S.-Szt.-György 5 frt. Árvaházi nevelők testülete S.-Szt.-György 2 frt. Kónya Gábor N.-Borosnyó 1 frt. Ferencz Károly Bodzaforuló 50 kr. Weitz József Bodzaforuló 50 kr. Gazda Gábor Bodzaforuló 50 kr. Nyágovics Elek Bodzaforuló 30 kr. Kádár György Uzon 1 frt. Vajna Miklós S.-Szt.-György 1 frt. Vajna Miklósné S.-Szt.-György 1 frt. Kórhé Dónes S.-Szt.-György 50 kr. Dani Mihály S.-Szt.-György 50 kr. Rápolti Mózes Uzon 1 frt. Dr. Csiki János Uzon 1 frt. Pál Lajos Bikfalva 50 kr. Keresztes Sándor Bikfalva 20 kr. Zakariás Pál Bikfalva 30 kr. Zulián Péter Bikfalva 50 kr. Tölgyes István Bikfalva 10 kr. Tompa Imre K.-Borosnyó 5 frt. Tompa Miklós és neje K.-Borosnyó 4 frt. Tompa Albert és neje K.-Borosnyó 4 frt. Tompa Margit K.-Borosnyó 1 frt. Róz Béláné K.-Borosnyó 2 frt. Mihályfalvi Károly és neje 50 kr. Kovács Ferenczné K.-Borosnyó 50 kr. Marin János

K.-Borosnyó 50 kr. Granánzi Gyuláné K.-Borosnyó 1 frt. Máté Miklós K.-Borosnyó 50 kr. Györbő Lajosné Bodola 50 kr. Környey Laura Bodola 50 kr. Kiss Lajos Bodola 20 kr. Szabó pap Bodola 50 kr. H. Benke Irma Bodola 40 kr. Suba Károly Bodola 10 kr. Bálint Károly Nyén 50 kr. Sándor Károly Nyén 20 kr. Szántó Samu Nyén 30 kr. Mészáros Berta Nyén 30 kr. Serenyfer Györgyné Nyén 10 kr. Orbán Jozsefné Nyén 50 kr. Muntyán György Nyén 5 kr. Keresztes Ferenczné Nyén 5 kr. Ifju Paizs János Nyén 10 kr. Sántha Lajos Mikóújfalva 1 frt 50 kr. Szabó Lajos Mikóújfalva 10 kr. Rancz András Mikóújfalva 10 kr. Herepei Sándor Mikóújfalva 1 frt. Apor Albert Zalán 1 frt. Farkas József Zalán 50 kr. Apor János Gidófalva: Gidófalva község 10 frt. S.-Martonos község 2 frt. Gidófalvi János Szotyor 1 frt. Gidófalvi Jánosné Szotyor 40 kr. Gidófalvi Antal Szotyor 50 kr. Kökösi Julis Szotyor 10 kr. Demeter Mihály Szotyor 50 Kocsis József Szotyor 10 kr. Bartha Mihály Szotyor 10 kr. Horvát István Szotyor 10 kr. Miklós András Szotyor 10 kr. Imreh Ferencz Szotyor 10 kr. Horvát József Szotyor 10 kr. Barabás Pál Szotyor 10 kr. Kádár József Szotyor 10 kr. Bartha József Szotyor 10 kr. Bodó Mátyás Szotyor 10 kr. Szabó István Szotyor 10 kr. Rápolti Fehér József Szotyor 10 kr. Rápolti András Szotyor 10 kr. Bartha Károly Szotyor 10 kr. Szabó Pál Szotyor 10 kr. Barabás Elek Szotyor 10 kr. Pethe Lajos Ilyefalva: X. Y. Z. Ilyefalva 5 kr. Bene nővérek Ilyefalva 50 kr.

(Folyt. köv.)

H I R D E T É S E K .

Sz. 5103 közig.

1898.

Hirdetmény.

Alattirt városi tanács a sepsi-szentgyörgyi m. kir. pénzügyigazgatóságnak 1898. november 6-án kelt 22851898 sz. alatti rendelete tolytán felhívja a város területén levő gyárak és iparműhelyek tulajdonosait, hogy az üzletüknek alkalmazott összes munkásokról, segédekről, szolgálókról, eselédokról, díjnokokról, szóval a házban, vagy iparos műhelyekben alkalmazott összes egyénekéről névszerinti kimutatásait az alkalmazott neve, alkalmaztatásának minősége, napi bére, heti bére, havi dija, darabszámra dolgozik stb. a helybeli városi adóhivatalhoz sürgősen terjesszék be, hogy a nagyméltóságú m. kir. pénzügyminiszter ur ő nagyméltóságának 76775 szám alatti magas rendelete foganatosítható legyen.

Kézdí-Vásárhelyt, 1898. december hó 14-én.

Bartók Károly,

polgármester.

(201 1—1)

Legalkalmasabb

karácsonyi és ujévi ajándékok:

arany- ezüst ékszerek, lánczok, gyűrűk, zsebórák, ingaórák, ébresztők stb. ugy KÉSZPÉNZÉRT (utánvét mellett) mint előnyös és szolid

részletfizetésre

legelőszobban vásárolhatók 5 évi jótállás mellett

SERÉNYI

óra- és ék zor gyári raktárban BUDAPEST,

VII., Erzsébet-körút 34. I. em. Fiókküzet: II., Fő-utca 21.

A világhírű AUDEMARS FRÈRES genfi óragyár kiz. vezérképvisellete.

Vidéki megbízások pontosan eszközöltetnek.

T E L E F O N .

Képes árjegyzék ingyen.

(198. g—3)

Boreladás nagyban.

Tisztelettel tudatom a nagyérdemű közönséggel, hogy Kézdivásárhelytől saját házamnál muszka-magyarádi saját szüretményű boraimat nagyban elárusítom.

Tisztelettel

(176. 8-10.)

Medgyaszay Máté.

Egy fiatal gépész

ki már több éveket működött gőz-gépek mellett, ohajtana egy gépészi állást elfoglalni. Ajánlja magát bármilyen gőz-gép berendezéshez gépésznek; gőz-fűrészgépekbe, gőz-malmokba, gőz-sörgyárakba stb. Bármilyen gőz-gép kezelését szívesen vállalja magára.

Kéri a t. géptulajdonos urak szíves pártfogását.

Kovács János,

okleveles gépész. Kézdi-Vásárhelytől,
I. kerület 78 sz.

(200. 2-2)

Az 1895. évi csehszlovákiai és az 1896. évi londoni egészségügyi kiállításokon díszoklevéllel s aranyéremmel kitüntetve. Orvosi tekintélyek által kipróbált s nagyobb kórodákban kitűnő sikerrel használt külszer:

REUMA-SZESZ

biztos s kiváló gyors hatása a test bármilyen csúszos bántalmait, u. m. köszvény, csúsz, reuma, ischiás, asthma, stb. ellen.

Hatása némely esetben meglepő, amennyiben gyakrabban idültabb eseteknél is már egyszeri beadórólólásánál a fájdalmakat teljesen megszüntet.

Fog- és fejfájást 5 perc alatt megszüntet.

Egy üveg ára használati utasítással 1 korona, erősebb üveg 2 korona 40 fillér.

Főraktárak Budapesten: Török József ur gyógyszerertárában, Király-utca 12. és dr. Eger A. ur gyógyszerertárában, Váci körút 17. szám. — Ugyesintén a főváros összes s a vidék csaknem összes gyógyszerertárában, valamint a kőszitő

WIDDER GYULA gyógyszerésznél

S.-A.-Ujhely 98 szám.

Vidéki megrendelések pontosan teljesítettnek.

Ugyesintén: Kézdi-Vásárhelyen Tenkó István Zágónál.

(178. 8-10.)

Hirdetése

e lap kiadóhivatalában
felvétetnek.

KARÁCSONYI AJÁNDÉKOK!

Tisztelettel tudatom a t. közönséggel, hogy 13 év óta fennálló üzletemben nagyon jutányos árban megtalálhatók: üveg-, porcellán-, konyhaedények, petroleum-lámpák, fűszerek, gyermekjátékok és diszmuáruk, szoval minden oly kellék, melyek egyfelől a házi szükséglethez és konyha berendezéséhez tartoznak, másfelől pedig igen alkalmas ajándék-tárgyak.

Tekintettel a közelgő karácsonyi ünnepekre — szülőkre nézve különösen fontos, hogy hol szerezzék be gyermekeiknek azon ajándékokat, melyekkel meglepni akarják s azért különösen figyelemre méltó az én gazdagon berendezett

gyermekjátékszer * * *

* * * **raktáram**

melyben nagyon eszinos s örömet keltő meglepetésekre nagyon alkalmas tárgyak találhatók.

Fenti minden egyes árucikkimnek jó forrásból s nagy mennyiségben szereztem be: miért is kérem üzletem szíves megkeresését, hogy az árak olcsóságáról meggyőződhessek.

Kitűnő tisztelettel

Janos Gyula,

(198 3-**

kereskedő K.-Vásárhelytől.

**MINDEN SORSJEGY
MIND A 6 HUZÁSRA JÁTSZIK**

3 HUZÁS UJSÁGIROK SORSJÁTÉKA

100.000 KORONA

5 á 20.000 KORONA STB. STB.

ANYEREMÉNYTÁRGYAKAT KIVÁVATRA 20 ÉLETVONASSAL KÉSZPÉNZBEN VISSZAVÁRA ROLJA A VÁLLALAT.

EGY SORSJEGY ÁRA 1 KORONA

Huzás föltétlenül már jövő hó 4-én

Sorsjegyeket ajánl:

Takarekpénztár r. t.
Kézdi-Vásárhely.

(190. 8-10.)